# Norderney Kurier

IMMER FREITAGS KOSTENLOS AN ALLE HAUSHALTUNGEN

**WOCHENZEITUNG FÜR DIE INSEL NORDERNEY** 



# Förderverein "Museumsschiff"

Es gibt einige Neuigkeiten vom Förderverein der "Otto Schülke", der sich morgen beim "meine Insel Lauf" mit einem Stand präsentieren wird.

Service, Tipps und Termine

**3**4&5

Serie: Inselspitznamen

**3**7

# Die Laufschuhe auspacken

Der "meine Insel Lauf" startet morgen um 18 Uhr

Bisher sind mehr als 800 Läufer gemeldet. Heute und morgen kann noch vor Ort nachgemeldet werden.

Auf Norderney wird morgen wieder gelaufen: Der "meine Insel Lauf" Norderney startet und bietet neben verschiedenen Teilnahmemöglichkeiten eine maritime Laufstrecke, wie es in der Mitteilung vom Veranstalter König Event Marketing (KEM) heißt. Auch in diesem Jahr findet die Laufveranstaltung in den Abendstunden auf einem Rundkurs über die Insel statt. Die Teilnehmer bekämen dabei die Möglichkeit, fast 1,5 Kilometer auf der Promenade ganz nah an der Nordsee zu laufen. Die Wettkampfstrecke hat ihren Start- und Zielbereich am Kurplatz. Auf der Zielgeraden im Stadtkern Norderneys werden die Athleten wieder von vielen Zuschauern ins Ziel begleitet und

Bisher sind mehr als 800 Läufer gemeldet. Wer kurzfristig Lust bekommt, der kämpfe sind laut Mitteikann sich jetzt noch spontan lung für alle Alters- und

angefeuert.

vor Ort im Wettkampfbüro Leistungsklassen im Conversationshaus anmelden: heute von 16 bis 20 Uhr und morgen ab 15 Uhr bis zirka 30 Minuten vor dem 500 Meter erhalten jeweiligen Start.

Um den vielen Läuferinnen und Läufer den Weg auf der Strecke zu weisen, benötigt die Veranstaltung noch freiwillige Streckenposten. Wie im vergangenen Jahr wird der Veranstalter 30 Euro pro freiwilligen Streckenposten an das Deutsche Rote Kreuz der Insel Norderney spenden. "Wir würden uns sehr freuen, wenn wieder möglichst viele Helfer die Veranstaltung unterstützen", so Sven Frese von KEM. Und weiter: "Das hat in der Vergangenheit gut funktioniert und zum Erfolg der Veranstaltung beigetragen." Wer für den guten Zweck helfen und einmal ein wenig hinter die Kulissen einer Laufveranstaltung schauen möchte, kann sich telefonisch unter 0221/49988695 oder per Mail unter info@norderney-lauf.de melden.

Die verschiedenen Wett-

geeignet. Mit dem Bambinilauf Jahrgang 2011) über die Kleinsten die Möglichkeit, einmal Wettkampfluft schnuppern. Die Strecke für die Bambini führt in einer Runde um den Kurplatz, sodass alle Eltern ihre kleinen Helden anfeuern und ein Zielfoto schießen können.

Zudem gibt es Medaillen und Erinnerungs-T-Shirt gratis dazu. Start des Bambini-Lauf ist um 18 Uhr.

Die Schüler dürfen im Anschluss zeigen, was in ihnen steckt. Mit dem Schülerlauf (bis Jahrgang 2003) haben die Kinder um 18.30 Uhr ihren eigenen Wettkampf und messen sich über 1,5 Kilometer, in dem sie dreimal um den historischen Kurplatz laufen werden. Auch hier hofft der Veranstalter auf die lautstarke Unterstützung durch die Besucher und einen triumphalen Zieleinlauf.



Morgen wird es wieder sportlich auf der Insel.

**ARCHIVFOTO** 

Die beiden Hauptläufe über fünf und zehn Kilometer starten nacheinander ab 20 Uhr. Ab dieser Uhrzeit darf im Stadtkern der Insel bis auf wenige Ausnahmen nicht mehr mit dem Auto gefahren werden. Damit könnten die ambitionierten Läufer ohne Unterbrechung "auf die Jagd nach neuen Bestzeiten gehen und Breitensportler entspannt ihr Hobby ausüben", so die Mitteilung. Beim Fünf-Kilometer-Lauf bestehe neben der Möglichkeit des Einzelstarts die Option, dass Gruppen aus drei Personen beim

Teamlauf gemeinsam um den Sieg in der Mannschaftswertung laufen. Höhepunkt des Abends ist laut Veranstalter der Zehn-Kilometer-Hauptlauf. Die Laufelite werde zweimal den Fünf-Kilometer-Rundkurs absolvieren, um dann durch das Ziel laufen zu können, informiert KEM. Im Anschluss an die Wettkämpfe könnten sich die Teilnehmer bei einer professionellen Massage von den Strapazen des Laufes erholen.

Begleitet wird die Vererneut anstaltung von Sport1-Moderator Hart-

10. Jahrgang / Nummer 28 Freitag, 13. Juli 2018

Den neuesten

Norderney Kurier online immer dabei haben



# Oltfriesischer Rurier

**HEUTE:** 

"Reisen für alle"

Jann Ennen stellt das neue Hotel-Konzept vor

# **MORGEN:**

**ENNOS INSEL-GELÄSTER** Erst die Nutria, kommt nun auch noch der Wolf?

Was hat das für Auswirkungen für Norderney?



wig Thöne, der professionell durch das Programm führt und die Zuschauer über die aktuellen Zwischenstände der Läufe informiert. Thöne arbeitet seit über 20 Jahren als Sportjournalist und ist seit 1999 bei Sport1 als Redakteur beschäftigt. Neben seiner TV-Aktivität moderiert der in München lebende Hamburger Sport- und Politikveranstaltungen. Als passionierter Läufer und Triathlet könne er selbst auf über 100 Rennen zurückblicken und wird laut Mitteilung "die eine oder andere Anekdote zu erzählen wissen".

Für die Teilnehmer vom Festland besteht die Möglichkeit, nach dem Wettkampf mit einer Sonderfähre um 23 Uhr zurück nach Norddeich zu fahren. Weitere Infos zur Veranstaltung gibt es im Internet unter www. norderney-lauf.de.

# MORGEN STARTET WIEDER DAS SOMMERFEST "UM SÜD"



Im vergangenen Jahr konnte das Sommerfest "Um Süd" bereits den ersten runden Geburtstag feiern. Morgen ist es dann wieder so weit: Von 12 bis 23 Uhr wird in der Südstraße gefeiert. Veranstaltet wird das Fest, das mittlerweile schon Tradition hat, von Stefan Zimmer, Betreiber der Gaststätte Um Süd,

und seinem engagierten Helferteam. Wie gewohnt wird es kulinarische Köstlichkeiten wie die echte Thüringer Rostbratwurst sowie ein buntes, vielfältiges Rahmenprogramm geben. Ab 14 Ühr gibt es Räucherfisch und Live-Musik mit dem Norddeicher Shantychor. Ab 17 Uhr tritt die Band "Jackpot" auf.

Für die Kinder gibt es Kinderschminken und eine große Hüpfburg. Bei der Tombola können wieder viele Preise gewonnen werden. Ebenfalls traditionsreich ist die Tatsache, dass der Erlös des Festes an Norderneyer Vereine und soziale Zwecke gespendet wird. Anträge können keine gestellt werden. **ARCHIVFOTO** 



**Geschäftsstelle Norderney 2** 0 49 32/99 19 68-0 Wilhelmstraße 2 · 26548 Norderney Geöffnet: Mo. - Fr.: 9 - 16.30 Uhr

Kundenservice/Anzeigen @ 99 19 68-0 Redaktion **2** 99 19 68-1

**2** 99 19 68-5 Fax E-Mail norderney@skn.info

Hochwasser (ohne Gewähr)

Fr. 13. Juli: --.-- Uhr 12.17 Uhr 00.49 Uhr 13.06 Uhr Sa. 14. Juli: So. 15. Juli: 01.41 Uhr 13.55 Uhr Di. 17. Juli: Mi. 18. Juli:

Mo. 16. Juli: 02.31 Uhr 14.43 Uhr 03.20 Uhr 15.30 Uhr 04.09 Uhr 16.19 Uhr Do. 19. Juli: 04.56 Uhr 17.09 Uhr 2 | Lokales **Norderney Kurier** | Freitag, 13. Juli 2018

# Museumsschiff rückt näher

Förderverein informiert morgen auf dem Kurplatz – Bald Gespräch mit dem Eigner

Einige Vorstandsmitglieder haben kürzlich das Museumsschiff "Georg Breusing" in Emden besucht.

Beim Verein "Museumskreuzer Otto Schülke" ereignet sich derzeit wieder einiges, wie der erste Vorsitzende Björn Bornschein mitteilt. So dürfe sich der Förderverein morgen beim "meine Insel Norderney" Lauf mit freundlicher Genehmigung und Unterstützung von Veranstalter Rudolf König von König Event Marketing auf dem Kurplatz präsentieren. Hier werde es einen kleinen Stand geben, an dem das Projekt vorgestellt wird, Flyer mit

Beilagen Eine Teilauflage enthält Prospekte der Firmen Inselmarkt Kruse, Edeka Norderne Bening, Penny, EP: Onkes, Netto und Wir bitten um Beachtung

**Impressum** 

Gesamtherstellung: Ostfriesischer Kurier GmbH & Co. KG Stellmacherstraße 14, 26506 Norden.

Geschäftsführer: Christian Basse †

Redaktion: Manfred Menssen, Verena Leidig, Thomas Fastenau, Ellen Sörries

**Anzeigen:** Dorothea Christians, Sabrina Hamphoff, Tido Ruhr

Vertrieb: Benjamin Oldewurtel

Druck:

Industriedruck Norden, GmbH & Co. KG Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos wird keine Gewähr übernommer Telefon: siehe Seite 1

Erscheinungsweise: einmal wöchentlich Verteilung: kostenlos an alle Haushalte und an mehr als 40 Auslegesteller Auflage: 5800 Exemplare

weiteren Informationen verteilt und Fragen beantwortet werden.

Kürzlich waren einige Vorstandsmitglieder, darunter Björn Bornschein und Henning Janssen, zweiter Vorsitzender, zudem zu Besuch auf der "Georg Breusing". Der Seenotrettungskreuzer war bis 1988 auf Borkum stationiert und liegt heute als Museumschiff in Emden. Hier wurden die Norderneyer von den Vorstandsmitgliedern des dortigen Fördervereins, Wedig von dem Knesebeck und Herbert Molkewehrum, empfangen und beraten. Man habe sich unter anderem über die Risiken und Anforderungen ausgetauscht, die so ein Schiff mit sich bringt. Zudem hätten die beiden Emder den Norderneyern noch mit einigen Tipps weitergeholfen und würden ihnen zukünftig auch bei der Wahl einer Werft beratend sowie Aufenthalt auf dem Start gehen.

Kreuzer seien sehr spannend und auch informativ gewesen, so Bornschein.

Mit dem jetzigen Eigner der "Otto Schülke", Vernon Suzuki, würde in den kommenden Tagen ein Gespräch anstehen, informiert der erste Vorsitzende weiter. Der Eigner habe sich persönlich beim Vorstand gemeldet und nun sei man gespannt, was sie dabei erwartet (Bericht folgt). Allgemein aber sehe es derzeit "sehr gut aus für das Projekt", so Bornschein. "Wir können behaupten: Im Moment läuft es richtig an." Dennoch seien Spenden natürlich immer wichtig und auch sehr erwünscht. Um es den Spendern etwas einfacher zu machen, gebe es nun auch die Möglichkeit, über einen QR-Code oder einen Link auf der Homepage per PayPal zu spenden. Die Internetseite www.otto-schuelke.de werde gerade überarbeitet und soll in diezur Seite stehen. Ausflug sen Tagen ganz neu an den



Die Vorstandsmitglieder des Fördervereins, (v. l.) Michael Pauls (erster Kassenwart), Norbert Pesch (erster Schriftführer), Björn Bornschein (erster Vorsitzender) und Henning Janssen (zweiter Vorsitzender), haben sich in Emden das Museumsschiff "Georg Breusing" angeschaut. PRIVATFOTO

sich Bornschein und Janssen um die Rückführung des ehemaligen Kreuzers

dann der Förderverein gegründet. Erbaut wurde die "Otto Schülke" 1969 und war der Deutschen Gesellschaft ab da bis 1997 auf Norderney zur Rettung Schiffbrüchiger stationiert. Heute liegt sie im

Seit November bemühen (DGzRS). Im März wurde norwegischen Hafen Eydehavn. Im September werde eine Nordernever Delegation dorthin reisen, um sie sich einmal vor Ort anzusehen, so Bornschein.

# Wenn das Meer schäumt

Für wissbegierige Kinder: Mit Kornrad Kornweihe durch den Nationalpark – Heute: Algen

He liebe Kinder!

Bestimmt ist es euch auch schon aufgefallen: Im Frühjahr gab es besonders viel Schaum auf der Nordsee und an unseren Stränden. Außerdem wurde das Nordseewasser trüb und am Strand roch es unange-

nehm. Verantwortlich dafür während ihrer Blüte und higen Nordwar eine winzige Alge mit schwierigem Namen. Der Name der Schaumalge lautet Phaeocystis globosa und sie ist mikroskopisch klein. Unglaublich, oder? Die winzige Alge produziert diese Bei gutem Wetter mit großen Mengen an Schaum viel Sonne und einer ru-

mit dem Meereswasser wird er an den Strand transportiert. Das passiert jedes Jahr aufs Neue, jedoch wird es in Außerdem den letzten Jahren immer wird das Algenwachstum intensiver.

see wächst die Alge besonders gut.

durch intensiven Einsatz Bei gutem Wetter mit von Düngemitteln und auch durch das Düngen mit Gülle begünstigt. Wenn die Landwirte die Düngemittel auf ihren Feldern ausbringen, versickern sie in den Boden. Durch fallenden Regen werden sie dann ins Grundwasser gespült Nationalpark und das Watund auf diesem Wege auch tenmeer sowie über Naturin umliegende Gewässer. phänomene oder die Tier-Irgendwo - zum Beispiel durch ein Siel - entleeren sich diese Gewässer dann in die Nordsee und so gelangen die Düngemittel zur Alge, wodurch diese auch gedüngt wird und besonders gut wächst. Dieses Frühjahr ist sie so gut gewachsen, dass es in einem Liter Nordseewasser mehrere Tausend Kolonien der winzigen Alge gab. Stellt euch das mal vor. Wenn dann fast alle Nährstoffe im Wasser aufgebraucht sind, gehen sowohl die Alge, als auch ihr unangenehmer Geruch, den ihr vielleicht be-

merkt habt,

und der

Entdecke den

Nationalpark WATTENMEE

Schaum

wieder

zu-

rück. Das ist meist ab Juni

der Fall. Angst zu haben

braucht ihr vor der Alge

oder dem Schaum aber nicht. Er ist ungefährlich für

den Menschen. Bis nächste

Wer mehr über den

und Pflanzenwelt erfahren

möchte, sollte sich direkt zu

den WattWelten am Hafen

begeben. Im Besucherzen-

trum ist alles anschaulich

erklärt, und die Fachleute

dort können euch viele wei-

Warum John

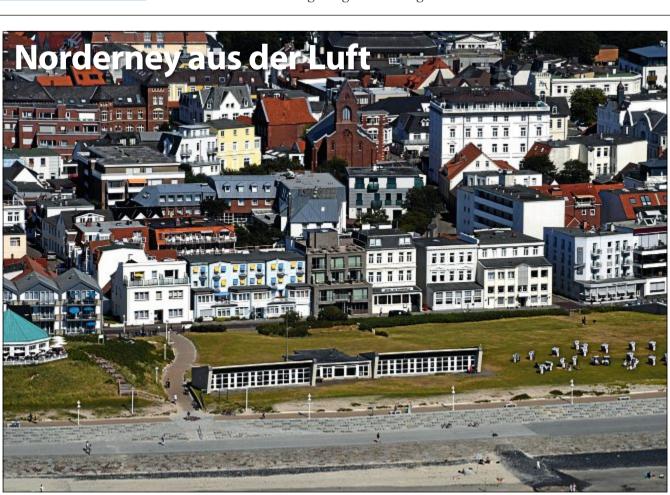
sich auch ein

esuch auf dem

Festland?

Woche, euer Kornrad!

tere Fragen beantworten. Auch das Maskottchen Kornrad Kornweihe trefft ihr in dem Besucherzentrum wieder. Kornrad Kornweihe hat übrigens schon die Frage für kommende Woche für euch parat, wie ihr in der Sprechblase seht.



**Die Bestellnummer lautet: Norderney Kurier 928** 

Liebe Leserinnen und Leser! Dieses Foto und weitere Luftbilder können Sie unter Telefon 04932/991968-0 bestellen. In unserer Geschäftsstelle, Wilhelmstraße 2, auf Norderney nehmen unsere Mitarbeiter Ihre Bestellung auch gern persönlich entgegen.

Ein Fotoposter im Format 13 x 18 cm ist für 5,80 Euro, im Format 20 x 30 cm für 14,80 Euro, im Format 30 x 45 cm für 25,80 Euro und im Format 40 x 60 cm für 32,80 Euro zu haben. Auch größere Formate bis zu Sondergrößen auf Leinwand sind möglich.

FOTO: STROMANN / STAND: JUNI 2018

Lokales - Service | 3 Freitag, 13. Juli 2018 | Norderney Kurier

# Wochenrückschau

In dieser Woche berichtete die Tageszeitung

# Oltfriesischer Rurier

unter anderem über folgende Norderney-Themen:

# Montag

9. Juli Erster Kindergipfel auf Norderney



Angebot Neun Kinder nehmen an der Veranstaltung teil

# Dienstag

10. Juli Gelbe Westen für die Sportabzeichen-Helfer



Inselsport Die Ehrenamtlichen sind nun gut ausgerüstet

# Mittwoch

11. Juli "Beter `n Lus in Kohl, as heel keen Fett"



Gemeinschaft Plattdeutsche Sprichwörter im Erzählcafé

# Donnerstag

12. Juli Awo-Flohmarkt vor dem Haus der Insel



Aktion Bei gutem Wetter gibt es Stände zum Stöbern

# Das Fundtier der Woche

aus dem Hager Tierheim · Telefon: 04938/425

# Kater Jack sucht ein neues, ruhiges Zuhause

Jack ist ein freundlicher, schwarz-weißer Kater, der in Hage gefunden wurde. Er sucht ein schönes Zuhause, in dem er jedoch nur als Wohnungskatze gehalten wird. Jack ist ein ruhiger Kater, der gern das Geschehen um sich herum beobachtet und sich mit Streicheleinheiten auch ablenken lässt. Auf laute Geräusche reagiert er leicht schreckhaft, deshalb wird für ihn ein ruhiger Haushalt ohne Kinder gesucht. Jack ist entwurmt, gechipt, geimpft und kastriert.

Wenn Sie sich für Jack interessieren, melden Sie sich bitte beim bmt – Tierheim Hage, Hagermarscher Straße 11, 26524 Hage, Telefon: 04938/425. Das Telefon ist von Montag bis Freitag von 9 bis 12 Uhr und täglich von 14 bis 17 Uhr besetzt.

Öffnungszeiten: täglich von 14 bis 16.30 Uhr und nach Vereinbarung. Ausgenommen dienstags, mittwochs und an Feiertagen, dann ist das Tierheim für Besucher geschlossen.

Weitere Tiere finden Sie auf der Homepage des Tierheims unter www.tierheim-hage.de und unter www.norden.de.



Name: Jack **EKH** Rasse: Alter: 14. April 2014 **Geschlecht:** männlich, kastriert

# Leben retten in 15 Minuten

Mittwoch findet wieder die Blutspende des DRK statt

Ganz wichtig: den Personalausweis nicht vergessen. Ohne den darf man nicht zur Spende.

Regelmäßiges Blutspenden hat gleich mehrere positive Eigenschaften. Nicht nur kann man so helfen, anderen Menschen das Leben zu retten. Man tut gleichzeitig auch etwas Gutes für sich selbst. Denn: Eine regelmäßige Blutentnahme ist für den menschlichen Körper von Vorteil, da sich hierdurch immer wieder neue, frische Blutzellen bilden. Zudem wird das Blut in den Labors des Deutschen Roten Kreuzes (DRK) gründlich untersucht. Sollten dabei auffällige Befunde festgestellt werden, würde der Spender informiert werden – natürlich kostenlos. Auch wird die eigene Blutgruppe festgestellt, wofür anderenorts Kosten anfallen.

Die nächste Gelegenheit, andere zu tun, bekommen Nordernever wie auch Gäste bei der Sommer-Blutspende



mit der Sporthalle der Grundschule eine neue Heimat auf der Insel gefunden.

des DRK am Mittwoch von 15 bis 20 Uhr. Neu ist der Standort: die Sporthalle der Grundschule in der Jann-Berghaus-Straße. Abgenommen wird dabei gerade einmal ein halber Liter, der Vorgang dauert zwischen zehn und 15 Minuten. Mit dazu gehören aber auch ein bisschen "Papierkram", eine darf man in den letzten ärztliche Voruntersuchung vier Monaten weder gepiund anschließend ein stärkender Imbiss. Die Erfahhalben Stunde fertig ist, als vier Monate zurücklie-

gruppe Norderney, die als Helfer immer vor Ort sind.

Blutspenden dürfen alle Menschen ab 18 Jahren, die sich gesund und fit fühlen und mindestens 50 Kilogramm wiegen. Am Tag der Blutspende sollte vorher ausreichend gegessen und getrunken werden. Zudem informiert die DRK-Orts- gen, die letzte Blutspende

mindestens acht Wochen. Frauen dürfen bis zu viermal, Männer bis zu sechsmal innerhalb von zwölf Monaten spenden.

Um zur Blutspende zugelassen zu werden, muss in jedem Fall der Personalausweis mitgebracht werden. Wer hat, sollte seinen Unfallhilfe- und Blutspender-Pass mitbringen. erct noch tätowiert worden Erstspendern wird dieser sein. Auch eine Endoskopie etwa 20 Tage nach der was Gutes für sich und rung zeige, dass man nor- (Spiegelung) oder größere Spende zugesandt. Weitere malerweise nach etwa einer Operationen sollten länger Informationen gibt es im Internet auf der Seite www. blutspende.de.

# Kiku-Bewerbungsfrist läuft bald aus

Morgen Schnupper-Segeln mit Maxiem

Noch für wenige Wochen ist Maxiem Norderneys Kinderkurdirektorin (Kiku). Bald schon wird sie ihr Amt samt Schlüssel zum Büro an ihren Nachfolger oder ihre Nachfolgerin abgeben - wer das sein wird, steht aber noch nicht fest, die Bewerbungsfrist endet erst am Montag (siehe Infokasten).

Bevor Maxiem aber ihr Amt übergibt, hat sie noch eine große Aktion für alle Kinder im Alter von sechs bis 13 Jahren geplant: einen Tag "Schnupper-Segeln". Treffen ist am Sonnabend um 12.45 Uhr vor dem BootsStaatsbad mitteilt, werden die Kinder die ersten Tipps und Tricks des Segelns mit Hilfe von Moritz Kalvelage und seinem Team von der Kindersegelschule erlernen.

Es stehen Optimisten, Jollen und Katamarane zum Üben auf dem Wasser bereit. Nach der Praxis gehe es noch an die Theorie - wo ist Steuerbord, was ist Lee, wie wird ein Achtknoten gemacht? Rund ums Segeln gibt es viel zu erfahren. Es muss Wechsel- und Badekleidung mitgebracht werden, so die Mitteilung.

Die Teilnehmerzahl ist auf haus am Yachthafen. Wie das 20 Kinder begrenzt, eine An-

meldung ist daher zwingend erforderlich an die E-Mail-Adresse kiku@nordernev. de. Bei großer Nachfrage wird eine zweite Gruppe am Sonntag angeboten.

# **BEWERBUNG**

Noch bis Montag können die Bewerbungsbögen für die kommende Amtszeit als Kiku an der Tourist-Info abgegeben werden. Bewerben können sich Norderneyer Kinder im Alter von neun bis zwölf Jahren. Der Bewerbungsbögen muss von den Eltern unterschrieben sein.

# **ABBA-Nacht**

Kinovergnügen

VierBuchstaben-einMythos: ABBA. Das legendäre Popquartett aus Schweden ist der Inbegriff für zeitlos-schöne Musik, heißt es in einer Ankündigung des Staatsbads. Am Mittwoch, 18. Juli, wird zur Kino-Premiere von "Mamma Mia 2 – Here We Go Again" im Kurtheater eine große ABBA-Nacht veranstaltet. Beginn ist um 21.30 Uhr mit der Vorführung des ersten ABBA-Films. Nach einer kleinen Verschnaufpause geht es ab Mitternacht mit dem offiziellen Bundesstart von "Mamma Mia 2 - Here We Go Again" weiter. Der Eintritt liegt bei zehn Euro pro Film, die Kombikarte bei 15 Euro.

# Öffnungszeiten

Atelier in der Schmiede: Mo. bis Sa. 9 bis 12 Uhr und 15 bis 18 Uhr, Langestraße 30, ©04932/81932.

Badehaus: Spa-Bereich täglich von 9.30 bis 21.30 Uhr, Familien-Thalassobad von 9.30 bis 18 Uhr, Damensauna außerhalb der Ferienzeiten Mi. 17.30 bis 21.30 Uhr, Am Kurplatz 3, © 04932/891-400.

**Bademuseum:** Di. bis Fr. 11 bis 17 Uhr, Sa. und So. 14 bis 17 Uhr, Am Weststrand 11, © 04932/840725 oder © 04932/935422.

Besucherzentrum Watt-Welten: täglich von 9 bis 18 Uhr, Am Hafen 1, \$\infty\$ 04932/2001.

Bibliothek: Mo. bis Di. und Do. bis Sa. von 10 bis 13 Uhr und 14 bis 18 Uhr, Mi. von 10 bis 13 Uhr, im Conversationshaus, Am Kurplatz 1, \$\infty\$ 04932/891-296.

Inselkirche: Mo. bis Do. und Sa. 8 bis 17 Uhr, Fr. 12 bis 17 Uhr, So. 11 bis 17 Uhr, Kirchstraße,

**☎** 04932/927210.

Kinderspielhaus Kleine Robbe: Mo. bis Fr. von 10 bis 13 Uhr und 14 bis 17 Uhr, Am Weststrand 11, © 04932/935495.

Kirche Stella Maris: Di. 16 bis 17 Uhr, Mi. 11 bis 12 Uhr, Fr. 16 bis 17 Uhr, Sa. 11 bis 12 Uhr, Goebenstraße 2, \$\infty\$ 04932/456.

Kirche St. Ludgerus: Mo. bis So. 9.30 bis 20 Uhr, Friedrichstraße 22, @ 04932/456.

Leuchtturm: täglich von 14 bis 16 Uhr, bei gutem Wetter bereits ab 11 Uhr.

Rathaus: Mo. bis Fr. 8.30 bis 12.30 Uhr, Di. und Do. zusätzlich 15 bis 16 Uhr, Am Kurplatz 3, \$\ointilde{\omega}\$ 04932/9200.

Spielpark Kap Hoorn: wetterunabhängiger Spielspaß, täglich ab 11 Uhr, Mühlenstraße am Gondelteich.

Tourist-Information: Mo. bis Fr. von 9 bis 18 Uhr, Sa. und So. von 10 bis 13 Uhr, Im Conversationshaus, Am Kurplatz 1, \$\infty\$ 04932/891-900.

Weltladen: So. 11 bis 12 Uhr, Mo. 16 bis 18 Uhr, Di. bis Fr. von 10 bis 12.30 Uhr und 16 bis 18 Uhr, Martin-Luther-Haus, Kirchstraße

Geänderte Öffnungszeiten an Feiertagen möglich.

# Schiffsfahrplan

25. Juni bis 2. September 2018

2. ocpt	2010
Norddeich	Norderne
ab	ab
tä	glich
6.15	6.15
7.00	7.15
8.00	8.15
9.00	9.15
10.00	10.15
11.00	11.15
12.00	12.15
13.00	13.15
14.00	14.15
15.00	15.15
16.00	16.15
17.00	17.15
18.15	18.15
$^{1,2)}20.30$	<sup>1,2)</sup> 19.15

1) freitags bis sonntags mit Fahrzeug-Beförderung

 nur Personenbeförderung, keine Kfzund Fahrrad-Beförderung





#### **14. Juli** Mo Di Mi Do Fr **Sa** So

9.30 bis 11 Uhr: "Verwenden statt verschwenden", Abgabe von Lebensmitteln mit abgelaufenem Mindesthaltbarkeitsdatum oder kleinen optischen Mängeln gegen selbst gewählte Spende, Küche in der Grundschule, Jann-Berghaus-Straße 56.

10 Uhr: Stadtführung, Gestern – Heute – Morgen, Wissenswertes aus über 200 Jahren Inselgeschichte, Treffpunkt am Kurplatz, Karten am Infoschalter im Conversationshaus, sechs Euro, NorderneyCard erforderlich.

14 Uhr: Werbetag der Deutschen Gesellschaft zur Rettung Schiffbrüchiger mit moderierten Manöverfahrten des Seenotkreuzers Eugen, Ausstellung historischer Rettungsgeräte sowie dem Ruderrettungsboot Fürst Bismarck von 1893, Westbadestrand am Rettungsbootschuppen.

15 Uhr: Strandstrolche, Besuch im Lebensraum des Weltnaturerbes Wattenmeer, für Erwachsene und Kinder ab drei Jahren, Anmeldung und Information im Nationalpark-Haus WattWelten, Am Hafen 2, © 04932/2001, Treffpunkt Radund Wanderwegaufgang Zuckerpad am Krankenhaus, Lippestraße, fünf Euro pro Person.

18 Uhr: Meine Insel Lauf mit unterschiedlichen Streckenlängen von 500 Metern bis zehn Kilometern, Kurplatz.

**20 Uhr: Klavierkonzert,** Conversationshaus, Eintritt frei.

## **15.Juli** Mo Di Mi Do Fr Sa **So**

8.30 Uhr: Waldgottesdienst, Waldkirche an der Napoleon-

**20 Uhr:** Klavierkonzert, Conversationshaus. Eintritt frei.

#### **16. Juli Mo** Di Mi Do Fr Sa So

**8.15 Uhr:** Yoga am Morgen, Wiese an der Weststrandbar, © 0176/23441433, zehn Euro.

9.30 Uhr: Watt für Zwerge, kinderfreundlicher Wattausflug für Erwachsene und Kinder ab drei Jahren, Treffpunkt Surferbucht, Deichübergang Südstraße. Information und Anmeldung im Nationalpark-Haus WattWelten,
Am Hafen 2, © 04932/2001,
fünf Euro pro Person.

10 Uhr: Stadtführung, Gestern – Heute – Morgen, Wissenswertes aus über 200 Jahren Inselgeschichte, Treffpunkt am Kurplatz, Karten am Infoschalter im Conversationshaus, sechs Euro, NorderneyCard erforderlich.

11.15 Uhr: Vögel im Wattenmeer, für Erwachsene und Kinder ab zehn Jahren, Dauer ungefähr zwei Stunden, Treffpunkt Nordostkurve Surferbucht, Ecke Gewerbegelände / Alter Postweg. Information und Anmeldung im Nationalpark-Haus WattWelten, Am Hafen 2, © 04932/2001, Erwachsene acht Euro, Kinder fünf Euro.

13 Uhr: Klimatherapie, täglicher Einstieg ist möglich, Anmeldung erforderlich in der Praxis Karin Rass, Mühlenstraße 1a, © 04932/9911313, Treffpunkt Badehalle am Weststrand, zehn Euro.

<u>15 Uhr:</u> Besichtigung des Fischerhaus-Museums, zwei Euro.

16 Uhr: Bridge-Kreis, Haus Bielefeld, Feldhausenstraße 2. Gäste sind willkommen, © 04932/3322.

17 Uhr: Meerwassergymnastik im Badehaus, Am Kurplatz 3, 12,50 Euro.

19 Uhr: Smoveywalk, Bismarckstraße 14, acht Euro, Anmeldung und Information © 0176/23441433.

19 Uhr: Schwimmprüfung Sportabzeichen, Badehaus.

19 Uhr: Aquarellieren auf Leinwand, Information unter ② 0172/7553965, Speisesaal Krankenhaus Norderney, 21,50 Euro zuzüglich Leinwand.

**20 Uhr:** Führung durch die Dauerausstellung Reiselust & Badespaß, Bademuseum am Weststrand 11, sechs Euro, inklusive Getränk.

20 Uhr: Großes Eröffnungskonzert "Klassik und Meer" mit dem Warschauer Symphonie Orchester mit Leon Voci und dem Konzert "Grande Amore", Kurtheater, 26 Euro im Vorverkauf, 29 Euro an der Abendkasse.

# **17. Juli** Mo **Di** Mi Do Fr Sa So

9.30 Uhr: Watt intensiv, Wattwanderung für die "Großen", für Erwachsene und Kinder ab acht Jahren, ein unvergesslicher Besuch in einem ganz besonderen Lebensraum. Treffpunkt: Holzbänke an der Westseite des Campingplatzes Um Ost. Informationen und Anmeldung im Nationalpark-Haus WattWelten, Am Hafen 2, © 04932/2001, Erwachsene acht Euro, Kinder fünf Euro.

10 Uhr: WattWelten kreativ, für Anfänger, Küstenvögel in Aquarell und Zeichnung, für Kinder und Erwachsene ab zehn Jahren, 14 Euro pro Person, Dauer ungefähr 2 Stunden, Information im Nationalpark-Haus WattWelten, Am Hafen 2, \$\iint 04932/2001\$.

11 Uhr: Führung durch das Fischerhaus-Museum im Argonner-Wäldchen mit Erklärung alter Traditionen, Gruppentermine nach Vereinbarung, © 04932/1791, drei Euro.

11 Uhr: Bernsteinschleifen, Dauer ungefähr 90 Minuten, ab 15 Euro, Anmeldung unter © 04932/935422 oder an der Museumskasse erbeten, Bademuseum, Am Weststrand 11.

11 Uhr: Natursprechstunde der Nationalpark-Ranger, Schutzhütte Parkplatz Ostheller.

11 Uhr: Kirchenführung, Inselkirche, Kirchstraße.

11.30 Uhr: Piepmätze unterwegs – Vogelkunde für Kinder ab fünf Jahren und Erwachsene, Treffpunkt Info-Tafel am Deichübergang Südstraße, Anmeldung und Information im Nationalpark-Haus WattWelten, Am Hafen 2, © 04932/2001 fünf Euro pro Person.

13 Uhr: Klimatherapie, täglicher Einstieg ist möglich, An-

meldung erforderlich in der Praxis Karin Rass, Mühlenstraße 1a, © 04932/9911313, Treffpunkt Badehalle am Weststrand, zehn Euro.

14 Uhr: Norderney erfahren, locker geführte Fahrradtour mit Erklärungen über die Insel, zirka zweieinhalb Stunden und zwölf Kilometer, Treffpunkt Reisebüro am Kurplatz, Voranmeldung erforderlich, Fahrräder bitte mitbringen, begrenzte Teilnehmerzahl, acht Euro.

15 Uhr: Awo-Teenachmittag für Senioren, evangelisches Gemeindehaus, Gartenstraße 20.

18 Uhr: Sportabzeichen-Abnahme, Sportzentrum an der Mühle.

18.45 Uhr: Das Wattenmeer – ein stimmungsvoller Spaziergang über die Promenade, bei dem Sie Wissenswertes über die Inseln und das Wattenmeer erfahren. Dauer ungefähr eineinhalb Stunden, für Kinder ab zehn Jahren, Treffpunkt Fahrradparkplatz am Januskopf, Erwachsene fünf Euro, Kinder vier Euro, Anmeldung und Information im Nationalpark-Haus WattWelten, Am Hafen 2, © 04932/2001.

**18.45 Uhr: Yoga,** Gästehaus Klipper, Jann-Berghaus-Straße 40, ⊚ 0176/23441433, 15 Euro.

19.30 Uhr: Handlettering, Lesezeichen und Postkarten selbst gestalten, Informationen unter © 0172/7553965, Bibliothek im Conversationshaus, 23,50 Euro.

**20 Uhr:** Preisskat der Norderneyer Buben, Gäste sind willkommen, Gästehaus Klipper, Jann-Berghaus-Straße 40.

20 Uhr: Besichtigung Sternwarte, mit Vortrag, Bürgermeister-Willi-Lührs-Straße, Informationen © 0176/24928209.

**20 Uhr: Comedy-Abend** "Sekt and the City – Frisch geföhnt und flachgelegt", Conversationshaus, 18 Euro, 21 Euro an der Abendkasse.

## **18. Juli** Mo Di **Mi** Do Fr Sa So

<u>8 bis 12.30 Uhr: Wochenmarkt,</u> Vorplatz Haus der Insel.

**8.15 Uhr:** Yoga am Morgen, Wiese an der Weststrandbar, © 0176/23441433, zehn Euro.

10.30 Uhr: Watt für kleine Forscher, kinderfreundlicher Wattausflug für Kinder ab sechs Jahren und Erwachsene, Dauer ungefähr eineinhalb Stunden, Treffpunkt an der Surferbucht am Deichübergang Südstraße, Anmeldung und Information im Nationalpark-Haus WattWelten, Am Hafen 2, © 04932/2001, fünf Euro pro Person.

11 Uhr: Bernsteinschleifen, Dauer ungefähr 90 Minuten, ab 15 Euro, Anmeldung unter © 04932/935422 oder an der Museumskasse erbeten, Bademuseum, Am Weststrand 11.

13 Uhr: Klimatherapie, täglicher Einstieg ist möglich, Anmeldung erforderlich in der Praxis Karin Rass, Mühlenstraße 1a, © 04932/9911313, Treffpunkt Badehalle am Weststrand, zehn Euro.

15 Uhr: Stadtführung, Gestern – Heute – Morgen, Wissenswertes aus über 200 Jahren Inselgeschichte, Treffpunkt am Kurplatz, Karten am Infoschalter im Conversationshaus, sechs Euro, NorderneyCard erforderlich.

15 Uhr: Führung durch das Fischerhaus-Museum im Argonner-Wäldchen mit Erklärung alter Traditionen, Gruppentermine nach Vereinbarung, © 04932/1791, drei Euro.

15 Uhr: Kindernachmittag mit dem Puppentheater Rumpelkiste, Conversationshaus, fünf Euro.



**Comedy-Abend:** Mirja Boes präsentiert am Donnerstag, 19. Juli, um 20 Uhr im Kurtheater ihr neues Comedy-Impro-Programm mit Musik, Witzen und Überstundengarantie "Für Geld tun wir alles!". Eintrittskarten kosten im Vorverkauf an der Touristinformation im Conversationshaus 26 Euro und an der Abendkasse 28 Euro.

FOTO: NADINE TARGIEL

**Schnelle Hilfe** 

Polizei

Feuerwehr

Ärzte

schaftsdienst

straße 1,

Notarzt und

Rettungsdienst

Krankentransporte

Bundeseinheitliche Rufnum-

mer kassenärztlicher Bereit-

Samstag, 14. Juli, 8 Uhr bis

Sonntag, 15. Juli, 8 Uhr bis

Montag, 16. Juli, 8 Uhr:

Zahnärztlicher Notdienst,

telefonisch erfragen unter:

Dres. Hans-Günter Willms /

Zahnärzte

Björn Carstens

Dr. Jörg Wehner, Mühlen-

Dr. Sascha Aïche, Wilhelm-

straße 5, © 04932/4670467

Sonntag, 15. Juli, 8 Uhr:

**2** 110

**2** 112

**2** 112

**2** 04941/19222

**2** 116117

**2** 04932/1013

**2** 04932/991077

**2** 04932/1313

**2** 04932/991201

Meerwassergymna**stik** im Badehaus, Am Kurplatz 3, 12,50 Euro.

17.30 Uhr: Handarbeitsteam, Martin-Luther-Haus, Kirchstraße 11.

19.30 Uhr: Selbsthilfegruppe alkoholkranker Menschen, linker Eingang TDN, Gorch-Fock-

**20 Uhr: Bildervortrag** Badezeit auf Norderney über die Entwicklung des Nordseebades, über Badekultur und Badesitten annodazumal, Bademuseum, Am Weststrand 11, sechs Euro, Kinder und Jugendliche drei Euro.

20 Uhr: Orgelkonzert, Inselkirche.

#### 19. Juli Mo Di Mi Do Fr Sa So

11 Uhr: Strandstrolche, Besuch im Lebensraum des Weltnaturerbes Wattenmeer, für Erwachsene und Kinder ab drei Jahren, Anmeldung und Information im Nationalpark-Haus WattWelten, Am Hafen 2, 2 04932/2001, Treffpunkt Radund Wanderwegaufgang Zuckerpad am Krankenhaus, Lippestraße, fünf Euro pro Person.

11 Uhr: Bernsteinschleifen. Dauer ungefähr 90 Minuten, ab 15 Euro, Anmeldung unter © 04932/935422 oder an der Museumskasse erbeten, Bademuseum, Am Weststrand 11.

11 Uhr: Führung durch das Fischerhaus-Museum im Argonner-Wäldchen mit Erklärung alter Traditionen, Gruppentermine nach Vereinbarung, № 04932/1791, drei Euro.

12.15 Uhr: Mein Wunschchoral, Inselkirche, Eintritt frei.

13 Uhr: Klimatherapie, täglicher Einstieg ist möglich, Anmeldung erforderlich in der Praxis Karin Rass, Mühlenstraße 1a, @ 04932/9911313, Treffpunkt Badehalle am Weststrand, zehn Euro.

14 Uhr: Norderney erfahren, locker geführte Fahrradtour mit Erklärungen über die Insel, zirka zweieinhalb Stunden und zwölf Kilometer, Treffpunkt Reisebüro am Kurplatz, Voranmeldung erforderlich, Fahrräder bitte mitbringen, begrenzte Teilnehmerzahl, acht Euro.

14.30 bis 17 Uhr: AWO Kleiderkammer, vor dem Haupteingang vom Haus der Insel (bei gutem Wetter).

15 Uhr: Teeseminar, "Teetied - so gäht dat", mit Museumsbesichtigung, Fischerhaus-Museum im Argonner-Wäldchen, Information © 04932/1791, sechs Euro.

16 Uhr: Bridge-Kreis, Haus Bielefeld, Feldhausenstraße 2. Gäste sind willkommen, **2** 04932/3322.

18 Uhr: Probe des Inselchors, neue Sängerinnen und Sänger willkommen, Gemeindehaus, Gartenstraße 20.

19 Uhr: Yoga, Badehaus, Am Kurplatz 3, © 0176/23441433, <u>19.30</u> Uhr: Acrylmalerei auf Leinwand, Werkraum der Grundschule, © 0172/7553965, 28,50 Euro zuzüglich Leinwand.

20 Uhr: Comedy Abend mit Mirja Boes und ihrem neuen Programm "Für Geld tun wir alles!", Kurtheater, 26 Euro, 28 Euro an der Abendkasse.

20 Uhr: Führung durch die Sonderausstellung "Ab in den Urlaub! Bademode im Wandel der Zeit", Dauer ungefähr 60 Minuten, Erwachsene sechs Euro, Schüler und Jugendliche drei Euro, Bademuseum, Am Weststrand 11.

## 20. Juli Mo Di Mi Do Fr Sa So

10 Uhr: Watt stadtnah, Watterkundung in der Surferbucht für Erwachsene und Kinder ab acht Jahren, Dauer ungefähr eineinhalb Stunden, Treffpunkt Info-Tafel am Deichübergang Südstraße, Information und Anmeldung im Nationalpark-Haus WattWelten, Am Hafen 2, @ 04932/2001, Erwachsene sechs Euro, Kinder vier Euro.

11 Uhr: Bernsteinschleifen, Dauer ungefähr 90 Minuten, ab 15 Euro, Anmeldung unter @ 04932/935422 oder an der Museumskasse erbeten, Bademuseum, Am Weststrand 11.

13 Uhr: Klimatherapie, täglicher Einstieg ist möglich, Anmeldung erforderlich in der Praxis Karin Rass, Mühlenstraße 1a, © 04932/9911313, Treffpunkt Badehalle am Weststrand, zehn Euro.

15 Uhr: Meereskunde in den Wattwelten, für Erwachsene und Kinder ab sechs Jahren, Dauer ungefähr zwei Stunden, Treffpunkt im Nationalpark-Haus WattWelten, Am Hafen 2, @ 04932/2001, Erwachsene sieben Euro, Kinder fünf Euro.

15 Uhr: Städtischer Teekreis, Marienresidenz, Georgstraße 5.

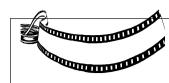
16 Uhr: Filmvortrag Bei jedem Wetter Seenotretter, über Menschenund Arbeitim Seenotrettungsdienst im Rettungsbootschuppen am Weststrand, Eintritt frei, um Spende zugunsten der Seenotretter wird gebeten.

17 Uhr: Meerwassergymnastik im Badehaus, Am Kurplatz 3, 12,50 Euro.

18 Uhr: Nabu on Tour, Vogelbeobachtung rund um den Südstrandpolder, Fahrräder und Ferngläser sind mitzubringen, Einwohner und Gäste sind willkommen, Treffpunkt Haus Klipper, Jann-Berghaus-Straße

20 Uhr: Sportschießen für Gäste, Schützenhaus an der Meierei.

20 Uhr: 1. Symphoniekonzert 2018 mit dem Warschauer Symphonie Orchester und Katzrzyna Zdybel-Nam, Conversationshaus, Eintritt frei.



#### Kino im Kurtheater

Samstag, 14. Juli

Story - 3D

19 Uhr: Wohne lieber ungewöhnlich 21.15 Uhr: Die dunkelste

Stunde

Dienstag, 17. Juli 15.30 Uhr: Luis & die Aliens **19 Uhr:** Die Verlegerin 21.15 Uhr: Solo: A Star Wars

Mittwoch, 18. Juli 15.30 Uhr: Unsere Erde 2 19 Uhr: Solo: A Star Wars

Story - 3D 21.30 Uhr: Mamma Mia! -Teil 1

Donnerstag, 19. Juli **00.01 Uhr:** Mamma Mia 2: Here we go again

19 Uhr: 3 Tage Quiberon 21.15 Uhr: Jurassic World -Das gefallene Königreich - 3D

Freitag, 20. Juli

Here we go again

15.30 Uhr: Hotel Transsilvanien 3 - Ein Monster Urlaub - 3D

19 Uhr: Mamma Mia 2: Here we go again 21.30 Uhr: Mamma Mia 2:

### **Apotheke**

Beate Luis (privat)

Lale Cakir

Freitag, 13. Juli, 8 Uhr bis Freitag, 20. Juli, 8 Uhr:

Kur-Apotheke, Kirchstraße 12, **2** 04932/927000

Freitag, 20. Juli, 8 Uhr bis Freitag, 27. Juli, 8 Uhr:

Park-Apotheke, Adolfsreihe 2, **2** 04932/92870

# Sonstiges

Krankenhaus Norderney, Lippestraße 9-11,

**204932/805-0** 

Polizei, Dienststelle Knyphausenstraße 7

2 04932/92980 und 110 Bundespolizei,

**20800/6888000** 

Beratungs- und Interventionsstelle bei häuslicher Gewalt, 🕾 04941/973222

Frauenhaus Aurich,

**2** 04941/62847

Frauenhaus Emden, **2** 04921/43900

Elterntelefon, **2** 0800/1110550\*)

Kinder- und Jugendtelefon,

® 0800/1110333\*)

Telefonseelsorge, **№** 0800/1110111\*)

© 0800/1110222\*)

Giftnotruf, **2** 0551/19240

Sperr-Notruf (Bank, EC- und Kreditkarten, Handys, Krankenkassenkarten etc.),

KfH Kuratorium für Dialyse und Nierentransplantation

e.V., Lippestraße 9-11, **2** 04932/9191200

Pflege am Meer, Feldhausen-

**2** 04932/990935 straße 3, Diakonie Pflegedienst, Hafen-

straße 6, **204932/927107** Rettungsboot, **204932/2446** 

# **Psychotherapie**

Dr. Horst Schetelig, Dr. Ulrike Schetelig, Emsstraße 25, **2** 04932/2922

Nicole Neveling (privat), Lippestraße 9-11,

**2** 04932/8039033

# **Tiermedizin**

nicht angezeigt

Dr. Karl-Ludwig und Dr. Katrin Solaro, Fischerstraße 8,

**2** 04932/82218 Die Telefonnummer des Anrufers wird

Wenn auch Sie Ihre Veranstaltung hier veröffentlicht haben möchten, setzen Sie sich mit uns in Verbindung.



Der Ornithologe Dr. Manfred Temme hat eine große Sammlung an Fotos von Vögeln, die ihm auf Norderney vor die Linse gekommen sind. Viele der Bilder hat er aus der Beobachtungshütte am Südstrandpolder aufgenommen. So auch dieses Bild eines Säbelschnäblers, der zum Rasten in einem der Teiche gelandet ist.

# Vögel der Insel



Am Uferstreifen des Sees begegnen sich die verschiedenen Vogelarten oft, so wie hier der Löffler (hinten) und die Brandgans.



Nicht nur für die Vögel rund ums Watt interessiert sich der Ornithologe. Hier hat er zwei Grünfinken fotografiert, die in einer Staude – der Ochsenzunge – gelandet sind und einige Samenkörner verspeist haben.



Kormorane landen nach Angaben des Norderneyer Ornitologen häufig vor der Beobachtungshütte. Nach dem Fischfang trocknen sie regelmäßig mit weit ausgebreiteten Flügeln ihr Gefieder.



Gleich um neun Junge kümmert sich diese Nilgans am Teichrand.

#### **SILBENRÄTSEL**

Aus den Silben: AS - BEN - BIET - BLATT - DE - DRE - FORM - FUT - GE - GRU - HUN - HUNG - IM - LA - LAM - PA - PE - SIS - TEN - TER - TIN - UM - WAEL -

sind 8 Wörter nachfolgender Bedeutungen zu bilden, deren zweite Buchstaben - von unten nach oben gelesen - und sechste Buchstaben - von oben nach unten gelesen - ein Quartier zu bestimmter Jahreszeit nennen.

1. Haustiernahrung	5. Rotation
2. sehr dickes Buch	6. Antilopenart
3. Bergmannsleuchte	7. Vordruck
4. Bereich	8. Gehilfin

#### **SUDOKU**

6	5	4		7				8
	1			8	9			
3						1		
9	7		8			6		
	2	3		6		9	4	
		6			5		8	2
		2						1
			6	4			3	
7				1		4	5	6

Das Raster ist mit den Zahlen 1 bis 9 aufzufüllen. In jeder Zeile, jeder Spalte und in jedem 3x3-Quadrat dürfen die Zahlen 1 bis 9 nur einmal vorkommen. Viel Spaß bei dieser Zahlenknobelei!

			8			4	6	3
		3					8	
7	8		3	1		5	9	
<b>4 5</b>	7				9	3		
5				3				9
		1	4				7	9
	1	5		4	6		3	7
	2					9		
3	9	7			1			

# NOCH ETWAS ZUM LACHEN

"Was ist schneller, ein Löwe oder ein Krokodil?" fragt Mäxchen seinen Großvater.

Dieser überlegt einen Augenblick und meint schließlich:

"Auf dem Land der Löwe, im Wasser das Krokodil!"

#### **FRAGE** Wo befinden sich die Great Plains? DES b) Südamerika d) Australien c) Europa a) Nordamerika **TAGES**

#### FINDEN SIE DIE SECHS UNTERSCHIEDE





Kontakt- linsen	süd- amerika- nischer Papagei	musika- lisch: Ende	Him- mels- richtung	•	ein Nacht- vogel	•	•	Gebirgs- mulde	spani- scher Artikel	•	Spreng- stoff (Abk.)	•	Besitz ( und Gut)	Playboy	▼	Haupt- stadt der Algarve	Division (math.)
•		V							•		gesetz- mäßiger Vokal- wechsel	•		•			•
dt. Schau- spieler (Erol)			Pfeil- wurf- spiel		hoch- betagt	•					Garant	-					
•			V			Ein Der	ah atah a		R MUSS		- Västal	on ist	Vorname der Derek	•		militä- rischer Ehren- gruß	
<b>^</b>					Vorname d. Heide- dichters Löns †	falsch. Sie wei	Streiche rden ein	von den en Sie die vollstän ist Ihne	esen fals diges Kı	schen Bu reuzwor	ıchstabe trätsel e	en und rhal-	Verän- derung e. Kons- truktion		Initialen d. Autors Lenz † 2014	<b>-</b>	
Welt- meer		US- Film- trophäe		Instand- setzung	V	K B	E/	P N	I/P	L		N <sub>B</sub>	•				
Kirche in Paris (Dame)	-	<b>V</b>		<b>V</b>		O A	WL	I Z	M,	K	UT		alberner Streich		Tier- welt		
-						L E N	/	T Z / R	M W	U S	H G Y	U F T	<b>-</b>		<b>V</b>		
Stich- waffe	Musik- stück		Abk.: pro memoria	•		)     L		K R	F	E / [	K /	A G	engl. Männer- kurz- name	•			Gehirn vom Schlacht- vieh
Haupt- stadt Jemens	<b>&gt;</b>					N G		C I	FN			A N A N A A A A A A A A A A A A A A A A	Linien- schiff (engl.)	Korb- blütler, Alant		Flach- land	•
<b>→</b>			englisch: dieses				<b>/</b> A	M E H		_   _	D N A :		-	V		<b>V</b>	
Vorsilbe		Braun- algen	<b>-</b>			•	religiöser Lehrer der Hindus	Stamm- vater		Nacht- gespenst	•	arge Lage	Rad- mittel- stück	•			
zweit- größte einstel- lige Zahl	<b>&gt;</b>				Initialen Astaires † 1987		balkon- artiger Vorbau	>				V	KfzZ.: Türkei		Abk.: Erdge- schoss	<b>&gt;</b>	
starke Zuver- sicht		starke soziale Unruhe	<b>&gt;</b>							Berater- telefon (engl.)	<b>&gt;</b>		V				
•									er- dulden	<b>&gt;</b>							W-1784



2	6	3	5	7	4	8	1	9	8	5	6	9	4	2	3	7	1
4	7	9	8	6	1	5	3	2	9	7	4	3	5	1	2	8	6
1	8	5	2	3	9	4	6	7	2	1	3	8	7	6	9	4	5
8	4	6	7	2	5	ფ	9	1	3	2	7	5	9	4	6	1	8
9	5	2	4	1	3	7	8	6	5	8	9	1	6	3	4	2	7
7	3	1	6	9	8	2	4	5	6	4	1	2	8	7	5	9	3
6	9	4	3	5	7	1	2	8	1	9	5	4	3	8	7	6	2
5	1	8	9	4	2	6	7	3	7	3	2	6	1	9	8	5	4
3	2	7	1	8	6	9	5	4	4	6	8	7	2	5	1	3	9

**Silbenrätsel:** 1. EUROPAEER, 2. AUSTRALI-EN, 3. ROTKOHL, 4. BRAND-MAUER, 5. VERSUCHEN, 6. FEINKOST, 7. ANGETAN, 8. PROVISORIUM. -Produktionshalle. Ennea: LACHTAUBE.



# **IHR TAGESHOROSKOP**

Sie befinden sich in Bestform, und Ihre Vorgesetzten nehmen das natürlich wohlwollend zur Kenntnis. Manches gelingt Ihnen woran Konkurrenten bislang durchaus verzweifelt sind!

WIDDER 21.03. - 20.04.



Zeit auch noch weiterhin an. Aber es ist natürlich die Voraussetzung, dass Sie statt kritischer Worte vielleicht ein Kompliment wählen.

ZWILLINGE 21.05. - 21.06. Schon viel zu lange haben Sie sich von einer glänzenden Fassade beeindrucken lassen. Näher betrachtet, sind jedoch deutliche Fehler erkennbar. Ziehen Sie die Konsequenzen daraus!

KREBS 22.06. - 22.07. Es passt einiges nicht zusammen, und das verschafft Ihnen natürlich Unbehagen. Doch es sind keine großartigen Veränderungen nötig, um allen Schaden zufriedenstellend zu beheben.

LÖWE 23.07. - 23.08. Eine neue Bekanntschaft sorgt für viel Abwechslung und Ablenkung. Lassen Sie sich nur nicht zu sehr von der Ihnen gestellten Aufgabe ablenken, denn sonst stünde Ihnen Ärger bevor.

JUNGFRAU 24.08. - 23.09. Das war wieder so eine tolle Idee von Ihnen, doch an der Ausführung müssten Sie einige Leute beteiligen. Aus gutem Grund: allein schafften Sie es nicht. Lassen Sie die anderen mitreden.

WAAGE 24.09. - 23.10. Seien Sie bitte nicht so unzugänglich und abweisend. Viele Menschen werden mit Ihnen nicht richtig warm, obwohl sie Ihnen liebend gern ihr Vertrauen schenken würden. Bitte ändern!

SKORPION 24.10. - 22.11. Eine Forderung an Sie ist durchaus berechtigt, und ein Sträuben dagegen wäre ziemlich unklug und auch unfair. Im Grunde können Sie froh sein, wenn man nicht etwas aus dem Lot geraten, und dies mehr von Ihnen verlangt.

SCHÜTZE 23.11. - 21.12. Scheinbarkleine Dinge erfreuen Sie zurzeit ganz besonders. Wer das belächelt, dem ist halt nicht zu helfen. Sie immerhin kennen den Wert jener Dinge; das erhebt Sie über die anderen.

STEINBOCK 22.12. - 20.01. Keine falsche Bescheidenheit

bitte, wenn heute jemand Ihre Leistungen lobt! Schließlich haben Sie ja in der Tat perfekte Arbeit abgeliefert, die Ihnen so rasch auch wohl niemand nachmacht.

WASSERMANN 21.01. - 19.02.

IhrWohlbefinden hängt sehr von Ihrer Ausgeglichenheit und von Harmonie ab, die Ihnen widerfährt. Die Dinge sind fordert einen gewissen Tribut.

FISCHE 20.02. - 20.03. Romantische Stunden zu zweit können Sie jetzt als wunderbare Quelle der Inspirationen ansehen! Wenn Sie Ihre Arbeiten kurzfristig unterbrechen, spielt das wohl absolut keine Rolle.

# **ENNEA**

Е	В	M
D	Е	Т
T	A	A

Frage des Tages: d) Bochum.

> Bilden Sie aus den neun Buchstaben Wörter mit mindestens vier Buchstaben. Bedingung: Der Buchstabe im Mittelfeld muss immer enthalten sein. Jeder Buchstabe darf im Wort nur so oft verwendet werden, wie er im Schema enthalten ist. Erlaubt sind alle Wörter in der Einzahl oder Grundform, die im Lexikon und Duden zu finden sind; geografische Bezeich-

nungen und Vornamen gelten auch. Jeder Buchstabe zählt einen Punkt. Für das Wort mit allen aufgeführten neun Buchstaben gibt es 20 Punkte 

Es gilt folgende Wertung: über 150 Punkte: hervorragend, über 125 Punkte: sehr gut, über 100 Punkte: gut.

Lokales | 7 Freitag, 13. Juli 2018 | Norderney Kurier

# Überlieferung und Ahnenforschung

Serie: Norderneyer Ökelnaam von 1871 bis 1989 (Teil 33)

In mehreren Teilen stellt **Bonno Eberhardt Spitz**namen, sogenannte Ökelnaam, von Norderneyern aus der Zeit von 1871 bis 1989 vor. Dazu gibt es eine kleine Norderney-Anekdote vorweg.

Wenn man aus heutiger Sicht unser Kirchenleben in der Gemeinde betrachtet, hat sich im Laufe von 395 Jahren sehr viel in der Haltung verändert. Aber der Glaube ist geblieben. Die Bibel hat auch heute noch ihre Gültigkeit. Leider werden die zehn Gebote, nach denen wir leben sollten, nicht mehr so beachtet wie es eigentlich gemeint war.

Die kleinste Keimzelle eines normalen Lebens ist die Familie. Und hier liegt durch den heutigen Lebenswandel einiges im Argen. Seitdem 1623 die ersten Aufzeichnungen über den Zustand der Insel und deren Bewohner Eingang ins Kirchenbuch gefunden haben, wissen wir, wie die Einwohner da-

mals gelebt haben. Nur, wer weiß das heute noch oder wer interessiert sich für die Geschichte unserer Inselkirche?

Es sind nur ganz wenige auf der Insel, die sich Gedanken darüber machen, wie das Leben früher war und wie es sich bis heute entwickelt hat. Viele Norderneyer meinten damals, sogar noch im 19. Jahrhundert, wenn es mit ihnen zu Ende ging: "Nach mir die Sintflut" - und dann vernichteten sie ihre nicht mehr benötigten Pa-Der Grundgedanke dahin- als Pastor Coll. (auf Probe, etwas an.

Und heute? 90 Prozent der Fotos, auf denen Angehörige abgebildet sind, sind nicht beschriftet. Für Außenstehende ist es schwer, die Bilder zu deuten. So sind auch viele frühere Pastorenbilder nicht beschriftet, und es ist heute nicht mehr möglich, die Namen der abgelichteten



Das Foto ist eine Montage und soll verdeutlichen, wie man den Inhalt eines der vier Klingelbeutel für die Insel-Kirchenzwecke bestimmen könnte. Eva Wirsing und ihre Mitstreiterinnen im Handarbeitskreis haben die mehr als 100 Jahre alten Beutel in aufwendiger Arbeit renoviert und sind sicher auch in der Lage, einen Norderney-Sticker fachgerecht anzubringen. Das könnte die Spendenbereitschaft der Kirchgänger anregen.

Personen festzustellen. Aber einiges ist doch noch erhalten geblieben, sodass heute noch eine Biografie über dies und das geschrieben werden kann.

Die ersten Bücher über unsere Insel haben 1853 der Norderneyer Pastor in der Rangfolge Carl-Gerhard Reins und 1930 der Landrat Dr.

Benno Eide Siebs geschrieben und veröffentlich. Auf diesen beiden Büchern beruhen viele nachfolgende Schriften, die diverse Autoren über unser Eiland geschrieben haben.

Der bisher am längsten amtierende Pastor auf der Insel, Wilhelm Fischer (allen älteren Norderneyer gut bekannt) war von 1925 bis piere und Bilder, den Rest 1959 Seelsorger auf der Inhaben die Erben gemacht. sel. Zuerst war er um 1925 ter war: Es war mein Leben Hilfsprediger) tätig. Dann und das geht niemanden hat er 34 Jahre lang viele Einwohner getauft, konfirmiert und getraut. Einige hat er auch zum Friedhof begleitet. Wegen seiner Liebe zur Insel hat er 1929 zum 50-jährigen Bestehen der neuen Kirche die Chronik der Insel-Kirche in der Badezeitung veröffentlich. Immerhin zwei volle Zeitungsseiten sind es geworden.

Eberhardt, Bonno Adolph, Sattler, oo 27.11.1886 New Gebke Hinrichs Dode Dienstmagd Antje Adolphine \* 14., ~ 28.08.1887 Ney (die Eltern des Kindes; Witwe J.M. Pauls, geb. Evers, zu Norden; te Bolinius, geb. Doden; unverehel. Ebba Johanna Kberhardt, zu N dem)
Minrich Adolf \* 26.11., ~ 26.12.1808 Ney
(Arbetter Hinrich G. Doden, zu Großheide; Ehefrau Margaretha Bolii
us, geb. Doden; Schriftsetzer Christian Plaat; Lübberdina Plaat,
geb. ter Hell, Ehefrau)
Johannes Anton \* 30.12.1890 Ney, ~ 01.02.1891 Ney
(Arbetter Gerd Hinrichs Doden; unverehel. Luise Friederike Eberha
der Vater des Kindes)
Therese Henriette \* 28.11., ~ 26.12.1892 Ney
(Tischler Ludwig Ferdinand Eberhardt, zu Norden; Sattler Christian
Hermann Eberhardt)
Ella Johanne \* 29.07., ~ 26.08.1894 Ney
(Tischler Ludwig Ferdinand Eberhardt; unverehel. Uline Block, zu 1
den) den) nno Adolf \* 05.12.1895 Ney, ~ 19.01.1896 Ney (die Eltern des Kindes)

Hier ein Ausschnitt aus dem Ortssippenbuch von Jörg Aggen. Die Eintragungen reichen von 1688 bis 1900. Leider gibt es keine Fortsetzung. Somit sind Kinder, die nach 1900 geboren wurden, nicht eingetragen. Ein gutes Beispiel ist der Eintrag der Großeltern des Autors Bonno Eberhardt. Sechs Kinder sind aufgezählt, aber die beiden Jungen Ludwig und Georg, die nach 1900 geboren wurden, sind nicht mehr aufgeführt. Das Sippenbuch ist für Norderneyer die beste Quelle für ihre Ahnenforschung.



Das Foto zeigt den Hafen um 1950. Rechts oben ist das ehemalige Fliegerhorst-Gelände zu erkennen. Das Beton-Gelände vom Hafen bis zum Anfang des Weststrandes wurde von den Engländern gesprengt. Hierbei wurden alle paar Meter Sprengsätze gezündet, welche die Landschaft in eine Kraterlandschaft verwandelten, wie heute noch zu sehen ist. Die Löcher sind inzwischen mit Sand gefüllt und Gras ist darüber gewachsen. Im rot umrandeten Kreis sieht man die letzten Fischkutter der einmal stolzen Norderneyer Fischerflotte. Der letzte aktive Berufsfischer war Johann Claussen, der Bruder von Karl Claussen (213). Er stellte 1972 aus Altersgründen den Fisch- und Krabbenfang mit seinem Kutter "Hertha" ein. Im Jahr 2018 passt der Spruch seines Bruders Karl gut: "Die Zukunft liegt im Hafen".

Darin ist auch folgende Geschichte zu lesen: Früher waren viele Kirchenvorsteher selbstständige Kaufleute und Handwerksmeister. Um 1900 hat ein Kaufmann aus der Strandstraße auf einer Kirchenvorstandssitzung vorgeschlagen, man möge einen Klingelbeutel für eigene Kirchenzwecke verwenden und die sonstige Kollekte zur preußischen Landkirche weiterleiten. Der Vorschlag wurde angenommen und nach einer Überlieferung so viele Jahre praktiziert. Heute undenkbar.

Erwähnenswert für die Ahnenforschung und Überlieferung ist ein Meisterstück, das "Ortssippenbuch" von Jörg Aggen. Sehr interessant ist das 2018 erschienene Buch "Die ev.-luth. Inselkirche von Norderney" von Christoph Lücke mit umfangreichen Recherchen. Rektor i.R. Georg Kampfer hat mit seinen vielen 1916 sind die Stuhrs von Kunde bekam so einen fri-Schriften über die Historie Neßmersiel noch Nor- schen, eingepackten Fisch. der damaligen Pastoren und derney gezogen. Inselbewohner zur Bewahrung der Geschichte beigetragen. Diese sind auch in der "Chronik Norderney" von Hans-Helmut Barty im Internet nachzulesen.

sicher keine Sorgen machen müssen. Solange auf dem Insel-Friedhof bei Beerdigungen noch gemeinsam das "Vater unser" gebetet und dabei die Kopfbedeckung abgenommen wird, kann man erkennen, dass die Einwohner noch eine Gemeinschaft bilden, und bei Notzeiten jeglicher Art unsere Kirche "ein feste Burg" ist. So sollte es jedenfalls sein.

# Herzilein (212)

Emil Stuhr, Frisiastraße 27, war als Arbeiter in der Abwasserkolonne bei der Stadt beschäftigt. Emil Stuhr wuchs bei seiner Großmutter und seiner Tante auf. Er war als Kind immer etwas scheu und zurückhaltend. Deshalb gab ihm seine Großmutter den Beinamen "Herzilein".

# Will rut (213)

Karl Claussen, An der Schanze 1, war Fischer. Claussen hatte einen Fischkutter und wollte immer



Jacob Rüter (214) war auch Feuerwehrmann. Auf dem Bild von 1925 ist er rechts oben mit seinen Kameraden auf dem Kinderfest der Freiwilligen Feuerwehr zu sehen, das auf der Wiese vor dem Waldcafé Booken gefeiert wurde. Dieses Ereignis war für die Kinder, Familien und die Feuerwehrleute immer ein fröhliches FOTOS: ARCHIV EBERHARDT

Über den Fortbestand un- bei normalem Wetter zum serer Kirche wird man sich Fischen rausfahren. Dann aber überlegte er oft, ob er sein Vorhaben auch in die Tat umsetzen sollte. Mitunter kamen ihm Zweifel und er blieb auch bei schönstem Wetter zu Hause und sein Kutter "Zukunft" blieb im Hafen angeleint. So bekam er von seinen Partsleuten (Helfer) den Beinamen "Will rut" (will raus). Seine Redensart war dann: "Die Zukunft liegt im Hafen."

# Rütentüt (214)

Jacob Ruiter, Wiedaschstraße 11, war Arbeiter. Ruiter verdiente sich durch den Verkauf von Räucherfisch etwas zu seinem Lebensunterhalt dazu. Er räucherte Schellfisch und lief dann mit einem Korb voll geräucherter Ware durch den Ort. Beim Verkauf wickelte er aus einer alten Zeitung eine Tüte, und der Er war darin sehr geschickt und die Norderneyer gaben ihm den Beinamen "Rütentüt" (von Ruiter und Tüte).

Magenta (215) Maria Visser, Hafenrestaurant, war die Frau von Harm Visser. Er war von Beruf Wirt und um 1935 Pächter des Hafenrestau-



Auf dem Bild sieht man Emil Stuhr (212), wie er leibt und lebt. Nach dem Zweiten Weltkrieg war er beim Bauhof der Stadt angestellt. Er war Spezialist in der Kanalkolonne und kannte den Zustand der gesamten Rohrleitungen auf der Insel. Als ah 1990 das Lied "Herzilein" der Wildecker Herzbuben häufig im Fernsehen lief und zu einem Ohrwurm wurde, sang Stuhr es gern bei Feierlichkeiten im Kreis der Kollegen.

rants. Seine Frau Maria Visser stand hinter dem Biertresen und bediente ihre Kundschaft. Ihre Lieblingsfarbe war Magenta (blaurot) und so kleidete sie sich auch. Anzumerken ist: Familie Visser hatte einen Sohn Herbert. Er war lange Jahre Fußballtrainer im TuS Norderney und so wurde die Familie noch bekannter auf der Insel.

# Siebelt Pootji (216)

Siebelt Nordmann, Friedrichstraße 26, war um 1935 selbstständiger Schlachtermeister. Gelernt hat er sein Handwerk bei dem jüdischen Schlachtermeister Moses Lemmersmann in der Karlstraße 6. 1935 gab es auf Norderney etwa acht Schlachtereien. Um diese alle auseinander zu halten, bekam Nordmann den Beinamen "Pootji" (Schweinepfoten).

# Pöschl (217)

Halemstraße Maurer und Hobby-Fußballer im TuS Norderney. Er spielte um 1950 als Mittelstürmer, und seine Mitspieler gaben ihm den Beinamen "Pöschl", nach Hans Pöschl der für Werder Bremen spielte.

Fortsetzung folgt

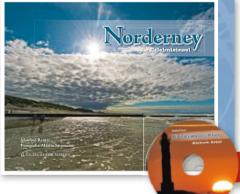


Das Bild entstand im März 2017 bei der Jahreshauptversammlung des TuS Norderney. Hier wurde Erhard Bents (links, 217) für seine 70-jährige Mitgliedschaft im Verein geehrt. Die Urkunde und ein Präsent überreichte der Vorsitzende Manfred Hahnen (rechts).

#### Geschäftsanzeigen







**Manfred Reuter** Inselbildband inkl. CD I 124 Seiten I 28,5 x 21,5 cm l Hardcover 978-3-939870-67-8

29,80 € inkl. Hörbuch-Krimi

Erhältlich in Ihrer Buchhandlung

oder in den SKN Kundenzentren

Portofrei bestellen im Internet: www.skn-verlag.de Norden | Neuer Weg 33 **Telefon:** 0 49 31/9 25-2 27 Fax: 04931/925-360 **E-Mail:** buchshop@skn.info

# Verschiedenes

Die Stammgäste laden ein

# 11. Sommerfest Um Süd

am 14. Juli 2018 ab 12.00 Uhr in der Südstraße

Feiern für den guten Zweck





**Pommes** Die Echte Thüringer Rostbratwurst

**Fischbraterei** 

**Altbierbowle** Wein

Cola Fanta Sprite Kaffee & Kuchen **Glücksrad** Tombola Hüpfburg

Kinderschminken





Wir kaufen **Wohnmobile** + Wohnwagen 03944-36160 www.wm-aw.de fa

Werden auch Sie zum Helfer. IBAN DE12 5206 0410 0004 8888 80 BIC GENODEF1EK1 German Doctors e.V. Löbestr. 1a | 53173 Bonn info@german-doctors.de www.german-doctors.de

# Liebe schenken. **Werden Sie Pate!**



»Kinder brauchen Liebe und jemanden, der sich um sie sorgt. Das Lachen meines Patenkindes ist mein größtes Geschenk.«

RTL-Moderatorin Miriam Lange



www.hilfe-fuer-waisenkinder.de



# Zeitungszusteller für den Norderney Kurier gesucht!

Sie sind berufstätig und haben dennoch freitags ca. 2–3 Stunden Zeit und wollen sich noch etwas hinzuverdienen?

Sie sind Rentner und suchen 1 x wöchentlich Bewegung an der frischen Luft mit einer "Rentenaufstockung"?

Ihr seid Schüler, mindestens 13 Jahre alt und wollt euch euer Taschengeld aufbessern?

#### Dann melden:

Verlagsgeschäftsstelle Norderney Wilhelmstraße 2 • 26548 Norderney Tel. (0 49 32) 99 19 68-0 Mo.-Fr. 9.00 bis 16.30 Uhr

Ihre Wochenzeitung Nörderney Kurier

#### Stellenmarkt



**Z**usteller für die Morgenstunden.

Wenn Sie Interesse haben, melden Sie sich bitte unter:

© (0 49 32) 9 91 96 80 Oftfriesischer Ruvier Horderneuer Badezeitung

Wilhelmstraße 2, 26548 Norderney

Geöffnet: Mo.-Fr. 09.00 bis 16.30 Uhr



# Testamente stiften Zukunft

Umwelt und Natur liegen Ihnen am Herzen? Stehen Sie auch über das Leben hinaus für Ihre Ziele. Handeln Sie wie Fritz Groß und bedenken Sie den BUND in Ihrem Testament. Erbschaften und Vermächtnisse helfen uns, bedrohten Tieren und seltenen Pflanzen auch zukünftig Überlebenschancen zu geben und einmalige Landschaften durch Flächenkauf und Pflege zu bewahren.

Wir senden Ihnen gern unsere Informationsbroschüre "Was bleibt, wenn wir gehen?".

www.meine-erben.de

